ZTE MF90 Ghid introductiv

Familiarizați-vă cu dispozitivul dumneavoastră.

INFORMAȚII JURIDICE

Copyright © 2014 ZTE CORPORATION.

Toate drepturile rezervate.

Nicio parte din această documentație nu poate fi citată, reprodusă, tradusă sau folosită în nicio formă sau prin niciun mijloc, electronic sau mecanic, inclusiv fotocopiere şi microfilm, fără permisiunea prealabilă scrisă a ZTE Corporation.

Acest manual este publicat de ZTE Corporation. Ne rezervăm dreptul de modifica erorile de tipar sau de a actualiza specificațiile fără notificare prealabilă.

Versiunea Nr. : R1.0 Data editării : 7.30.2013

NOTĂ: Nu folosiți dispozitivul într-un mediu închis sau în care căldura nu se poate dispersa. Funcționarea prelungită într-un astfel de spațiu poate conduce la formarea unei călduri excesive și poate crește temperatura ambientă, ceea ce poate conduce la oprirea automată a dispozitivului, pentru siguranța dumneavoastră. În asemenea cazuri, răciți dispozitivul într-un loc bine ventilat, înainte de a-l aprinde pentru a-l folosi în mod normal.

Familiarizați-vă cu dispozitivul dumneavoastră

Aspect

Imaginea următoare are titlu de prezentare. Produsul în sine poate fi diferit.





- 1. Indicatori LED
- 2. Buton de pornire
- 3. Buton WPS
- 4. Conector pentru antena externă
- 5. Port Micro USB
- 6. Slot Card (U)SIM
- 7. Buton RESET
- 8. Slot Card microSDHC

NOTĂ: logo-ul microSDHC™ 📴 este o marcă



înregistrată a SD-3C, LLC.

Indicatori

Indicator	Stare	Descriere
	Roşu continuu	Eroare. Dispozitivul nu este în- registrat în rețeaua de telefonie mobilă, nu este introdusă nicio cartelă (U)SIM sau nu există rețele disponibile.
Rețea	Verde continuu	Înregistrat în rețeaua 2G/3G.
	Verde	Conectat la rețeaua 2G/3G și se
	intermitent	transferå date.
	Albastru	Înregistrat în reteaua 4G
	continuu	
	Albastru	Conectat la rețeaua 4G și se
	intermitent	transferă date.

	Albastru continuu	WPS este activ.				
Wi-Fi	Albastru intermitent	Wi-Fi este activ.				
	LED stins	Wi-Fi este oprit sau dispozitivul dumneavoastră este în modul hibernare.				
	Roşu	Bateria este descărcată. Încărcați				
	intermitent	bateria.				
		Bateria este aproape				
	Roşu	descărcată. Încărcați bateria.				
	continuu	Bateria este în starea de				
Patorio		încărcare cu supratensiune.				
	Verde intermitent	Bateria se încarcă.				
	Verde	Nivelul bateriei este mediu sau				
	continuu	ridicat.				
		Dispozitivul dumneavoastră				
	LED stins	este în modul hibernare și nu				
		se încarcă, sau bateria nu este				
		introdusă.				

Moduri de conectare

Dispozitivul dumneavoastră are două metode de a se conecta la Internet și poate susține mai mulți utilizatori care folosesc Internetul în același timp. Imaginea următoare are titlu de prezentare.

 Modul 4G: Folosiți cartela (U)SIM pentru a intra pe Internet.



 Modul Internet Wi-Fi: Dispozitivul se va conecta la alte dispozitive WLAN (dispozitiv hotspot, router wireless, etc.) prin Wi-Fi pentru a accesa Internetul. Dispozitivul WLAN s-a conectat deja la Internet.

NOTĂ:

Subrețelele dispozitivului dumneavoastră și ale altor dispozitive WLAN trebuie să fie diferite.



Instalarea dispozitivului

1. Glisați capacul din spate și îndepărtați-l.



2. Introduceți cartela (U)SIM.

IMPORTANT: Nu se recomanda folosirea dispozitivului dumneavoastră cu cartele SIM de tip Micro/Nano SIM sau altor cartele SIM non-standard. Pentru a evita deteriorarea dispozitivului, nu folosiți aceste tipuri de cartele sau orice alt suport de cartela.



3. Introduceți cardul microSDHC, dacă este necesar.



4. Introduceți bateria.



5. Puneți la loc capacul din spate.



Conectarea la dispozitivul dumneavoastră

Prin Wi-Fi

- 1. Porniți dispozitivul.
- Folosiți aplicația Wi-Fi normală pentru client, pentru a căuta rețele wireless disponibile.



NOTĂ:

Setați clientul să obțină automat o adresă IP, consultând capitolul "Configurarea PC-ului dumneavoastră", iar apoi clientul va primi o adresă IP de tipul "192.168.0.101".

 Selectați SSID-ul dispozitivului dumneavoastră, apoi apăsați Connect (Conectare).



NOTĂ:

Consultați eticheta dispozitivului dumneavoastră pentru a afla SSID-ul presetat.

4. Introduceți parola, apoi apăsați Connect (Conectare).

Wireless Network Co	nnection 🔀
The network '4G_XXXXXX network key helps preven	' requires a network key (also called a WEP key or WPA key). A nt unknown intruders from connecting to this network.
Type the key, and then o	lick Connect.
Network key:	1
Confirm network key:	
	Connect Cancel

NOTĂ:

Este posibil să fiți nevoit să introduceți parola pentru conectarea la Wi-Fi. Consultați eticheta dispozitivului dumneavoastră pentru a afla parola presetată.

 Aşteptaţi o clipă, iar clientul se va conecta cu succes la dispozitivul dumneavoastră.

Prin cablu USB

1. Conectați-vă la dispozitiv.



- 2. Porniți dispozitivul.
- Sistemul de operare detectează şi recunoaşte dispozitive noi şi finalizează automat instalarea.

NOTĂ:

Dacă sistemul nu lansează automat instalarea, puteți rula programul de instalare din **My Computer > ZTEMODEM**.

 Aşteptați o clipă, iar clientul se va conecta cu succes la dispozitivul dumneavoastră.

Folosirea WPS-ului (Opțional)

Dacă dispozitivul dumneavoastră acceptă WPS, nu va trebui să introduceți manual parola, după ce WPS-ul a devenit disponibil. Îndepliniți următoarele acțiuni:

- Aprindeți dispozitivul, şi activați funcția Wi-Fi din dispozitivul dumneavoastră.
- Ţineţi apăsat butonul WPS de pe dispozitivul dumneavoastră timp de aproximativ trei secunde, pentru a porni procesul de autentificare Wi-Fi Protected Setup.
- Activaţi funcţia WPS a clientului dumneavoastră pentru a răspunde la acest proces de autentificare.

 Urmați instrucțiunile sistemului pentru a finaliza conectarea.

NOTĂ:

Pentru operațiunile detaliate ale clientului, consultați instrucțiunile acestuia.

Accesul la Internet

Modul 4G

După ce clientul s-a conectat cu succes la dispozitivul dumneavoastră, puteți accesa Internetul în modul **Automat** sau **Manual**. Modul presetat este **Automat**.

Mod	Operațiuni	
	Dispozitivul dumneavoastră se va conecta	
Automat	automat la Internet, iar clienții pot naviga	
	direct pe Internet.	

	1.	Autentificați-vă pe pagina Hotspot-ului Mobil 4G.
	2.	Selectați Settings (Setări) > Network
		Settings (Setări de rețea)> Dial-
		up Settings (Setări dial-up)> WAN
Manual		Connection Mode (Mod conexiune
		WAN)> Manual, apoi apăsați Apply
		(Aplicare).
	3.	Selectați Home (Acasă), apoi alegeți
		Connect (Conectare) sau Discon-
		nect (Deconectare).

NOTĂ:

Dacă vreți să modificați parametrii detaliați ai dispozitivului dumneavoastră, autentificați-vă pe pagina Hotspot-ului Mobil 4G vizitând http://192.168.90.1. Parola presetată este admin.

Modul Internet Wi-Fi

- 1. Autentificați-vă pe pagina Hotspot-ului Mobil 4G.
- 2. Selectați Settings (Setări) > Internet Wi-Fi.
- Activați Switch-ul Internet Wi-Fi, apoi apăsați Apply (Aplicare).

Internet Wi-Fi	
Trecere la Internet WI-FI	⊙ Pornire _ Închidere
Starea Actuală	Nicio conexiune
	6 allo and

4. Conectați-vă la dispozitivul WLAN.

Există două metode pe care le puteți folosi.

- Selectați dispozitivul WLAN care va apărea în zona Hotspot Wi-Fi, apoi apăsați Connect (Conectare).
- Apăsați Add (Adăugare), introduceți informațiile dispozitivului WLAN în zona Add Wi-Fi Hotspot (Adăugare Hotspot Wi-Fi), apoi apăsați Apply (Aplicare).

Jispor					
DESCHIS	~				
NICIO CRIPTARE	~				
	DESCHIS NICIO CRIPTARE	DESCHIS NICIO CRIPTARE	DESCHIS 💌	DESCHIS 💌 NICIO CRIPTARE 💌	DESCHIS CIPTARE

 După ce clientul s-a conectat cu succes la dispozitivul WLAN, puteți accesa Internetul.

Configurarea PC-ului dumneavoastră

Respectați următoarele etape și imagini pentru Windows XP pentru a configura Protocolul de Internet pentru conexiunea dumneavoastră Wi-Fi.

 Faceți click dreapta pe My Network Places (Locurile mele din rețea), apoi alegeți Properties (Proprietăți).



 Faceți click dreapta pe Wireless Network Connection (Conexiune Rețea Wireless), apoi alegeți Properties (Proprietăți).



 Selectați Internet Protocol (TCP/IP), apoi apăsați pe Properties (Proprietăți).

🕹 Wirel	ess Network Con	nection Prope	rties	? 🔀
General	Wireless Networks	Advanced		
Connec	ct using:			
11 A	Atheros AR5007UG V	√ireless Networł	Configure	
This co	nnection uses the fol	lowing items:		
	QoS Packet Sched	luler		^
✓ 3	Microsoft TCP/IP v Internet Protocol (T	CP/IP)		
<		ш.		>
	nstall	Uninstall	Propertie	s
Desc	ription			
Tran wide acro	smission Control Prot area network protoc ss diverse interconne	ocol/Internet Proto ol that provides co cted networks.	col. The defau mmunication	k
✓ Sho ✓ Not	w icon in notification ify me when this conr	area when conne lection has limited	cted or no connecti	vity
		0		ancel

 Alegeți Obtain an IP address automatically (Obținere automată a adresei IP) şi Obtain DNS server address automatically (Obținere automată a adresei serverului DNS), apoi apăsați OK pentru a finaliza configurarea.

Internet Protocol (TCP/IP) Properties	×
General Alternate Configuration	
You can get IP settings assigned automatically if your network supports this capability. Otherwise, you need to ask your network administrator for the appropriate IP settings.	
Obtain an IP address automatically	
Use the following IP address:	
IP address:	
Subnet mask:	
Default gateway:	
Obtain DNS server address automatically	
Use the following DNS server addresses:	
Preferred DNS server:	
Alternate DNS server:	
Advanced	ו
OK Cancel	5

Avertismente şi înştiințări

Pentru proprietar

- Dacă nu sunt protejate adecvat, unele dispozitive electronice pot fi afectate de bruiajul electromagnetic cauzat de modem; de exemplu, sistemul electronic al vehiculelor. Dacă este necesar, consultați producătorii acestor dispozitive înainte de a folosi modemul.
- Funcționarea modemului poate bruia instrumentele medicale, cum ar fi aparatele auditive şi stimulatoarele cardiace. Țineți întotdeauna modemul la o distanță de cel puțin 20 centimetri de astfel de instrumente medicale, atunci când modemul este pornit. Închideți modemul, dacă este necesar. Dacă este nevoie, consultați un medic sau producătorii instrumentelor medicale, înainte de a folosi modemul.
- Fiţi conştient de limitările de utilizare atunci când folosiţi modemul în locuri precum depozite de uleiuri sau fabrici chimice, unde există sau sunt procesate gaze sau produse explozive. Închideţi modemul, dacă este necesar.

- Nu folosiţi dispozitive cu transmisie electronică în aeronave, în benzinării sau în spitale. Respectaţi toate indicatoarele şi închideţi modemul în aceste împrejurări.
- Nu atingeți zona antenei interne decât dacă este absolut necesar. În caz contrar, poate fi afectată funcționarea modemului.
- Nu lăsați modemul la îndemâna copiilor. Modemul poate provoca răni, dacă este folosit ca jucărie.
- Atunci când modemul funcționează, nu atingeți părțile metalice. În caz contrar, vă puteți arde.

Folosirea modemului USB

- Folosiți accesorii originale sau accesorii autorizate. Folosirea accesoriilor neautorizate poate afecta funcționarea modemului şi poate încălca regulamentul național din domeniu, referitor la terminalele de telecomunicații.
- Evitați folosirea modemului aproape de sau înăuntrul structurilor metalice sau a clădirilor care emit unde electromagnetice, deoarece poate fi afectată recepția semnalului.

- Modemul nu este rezistent la apă. Mențineți modemul uscat şi păstrați-l într-un loc umbros şi răcoros.
- Nu folosiţi modemul imediat după o schimbare bruscă de temperatură. În acest caz, se poate forma umezeală înăuntrul şi în afara modemului; nu îl folosiţi până nu se usucă.
- Manevrați modemul cu grijă. Nu îl scăpați pe jos, nu îl îndoiți şi nu îl loviți. În caz contrar, modemul poate fi afectat.
- Numai personalul calificat poate demonta şi repara modemul.
- Sunt recomandate o temperatură ambientă între -10°C şi +60°C şi o umiditate între 5% şi 95%.

Garanția limitată

- Această garanție nu se aplică defectelor sau erorilor produsului cauzate de:
 - i. Abraziune moderată.
 - Nerespectarea de către proprietar a instrucţiunilor sau procedurilor de instalare, operare sau întreţinere, oferite de ZTE.

- Brutalizarea, folosirea inadecvată, neglijenţa, sau instalarea, dezasamblarea, păstrarea, repararea ori folosirea greşită a produsului de către proprietar.
- iv. Modificările sau reparațiile ce nu sunt efectuate de ZTE sau de o persoană autorizată de ZTE.
- V. Căderile de curent electric, creşterile bruşte de tensiune, incendiile, inundaţiile, accidentele, şi acţiunile unor terţe părţi, sau alte evenimente ce nu pot fi controlate de ZTE.
- vi. Folosirea produselor unor terțe părți, sau folosirea în combinație cu produse ale unor terțe părți, dacă aceste defecte se datorează folosirii combinate a acestora.
- vii. Orice altă cauză, în afara razei normale de utilizare a produsului, pentru care a fost creat.

Proprietarul nu are dreptul să refuze sau să returneze produsul, sau să primească o sumă de bani în schimbul produsului, de la ZTE, în condițiile menționate anterior. Această garanție reprezintă singura despăgubire a proprietarului şi singura răspundere a ZTE pentru produsele defecte sau neconforme, şi ține locul oricăror alte garanții, exprimate, implicite sau statutare, inclusiv - dar nu limitându-se la - garanțiile implicate de vandabilitate şi potrivire pentru un anumit scop, dacă nu se specifică altceva în regulamentul obligatoriu impus de lege.

Răspunderea limitată

ZTE nu este răspunzătoare pentru pierderea profiturilor sau pentru daune indirecte, speciale, incidente sau subsecvente, ce rezultă din sau au legătură cu folosirea acestui produs, indiferent dacă ZTE a fost sau nu anunțată, dacă știa sau ar fi trebuit să știe de posibilitatea unor astfel de daune, inclusiv, dar nu limitându-se la pierderi de profit, întreruperea activității, costuri de capital, costurile instalațiilor sau a dispozitivelor de înlocuire, sau costurile perioadei de nefuncționare.

Identificarea și remedierea problemelor

Problema	Soluție recomandată
Nu se poate stabili con- exiunea USB între dispozitivul dumneavoastră şi PC.	 Trebuie să instalați software-ul. Deschideți programul de instalare din My Computer > ZTEMODEM. Dacă driver-ul dispozitivului dumneavoastră nu este cel potrivit, reinstalați software-ul. Mai întâi, tre- buie să dezinstalați software-ul.
Nu se poate stabili conexi- unea Wi-Fi între dispozitivul dumneavoastră și client.	 Asigurați-vă că funcția Wi-Fi este activă. Reîmprospătați lista de rețele şi alegeți SSID-ul corect. Verificați adresa IP şi asigurați-vă că clientul poate obține automat o adresă IP în proprietățile protocolului de Internet (TCP/IP). Scrieți parola corectă a rețelei (parola Wi-Fi) atunci când vă conectați la dispozitiv.

Problema	Soluție recomandată
Clientul conec- tat la dispozitiv nu poate accesa Internetul.	 Asigurați-vă că este disponibilă car- tela (U)SIM. Schimbați-vă locația, pentru a găsi un loc cu semnal puternic. Verificați setările modului de Conexi- une WAN. Contactați furnizorul de servicii şi confirmați setările APN.
Atunci când folosesc modul Internet Wi-Fi, clientul nu poate accesa Inter- netul.	 Asigurați-vă că celălalt dispozitiv WLAN s-a conectat deja la Internet. Asigurați-vă că subrețeaua dispoziti- vului dumneavoastră şi cea a celui- lalt dispozitiv WLAN sunt diferite.
Nu pot vizita pagina Hotspot Mobil 4G.	 Introduceți adresa corectă. Adresa presetată este http://192.168.90.1. Folosiți un singur adaptor de rețea în PC-ul dumneavoastră. Nu folosiți un server proxy.

Problema	Soluție recomandată		
	 Pentru parola conexiunii Wi-Fi, 		
	consultați eticheta de pe dispozitiv.		
	 Parola presetată a Hotspot-ului Mobil 		
Despre parolă	4G este admin.		
	Dacă ați schimbat parola și ați uitat-o		
	pe cea nouă, va trebui să resetați		
	dispozitivul la setările din fabrică.		

Puteți obține ajutor astfel:

- Trimițând un E-mail la mobile@zte.com.cn ٠
- Vizitând www.ztedevice.com •
- Sunând la linia specială de service: •

+86-755-26779999

€ 1588 ①

ZTE CORPORATION

NO. 55, Hi-tech Road South, ShenZhen, R.P. China Cod poştal: 518057